



Satahanka IX virallinen leirilehti Nro 1

3.8.1998

# Mika Häkkinen ajoi Saksan GP:n voittoon- kuka voitti Scout-jollien MM-kisat?

Katso huomiset urheilusivut...

Avajaisissa  
ammuttiin  
tykillä! s.6

Kuuma  
treffipalsta!?!



**Ensimmäinen  
Supernumero -  
Fendarissa tänään:**

Saimaalta Bomarsundiin  
Ahvenanmaalainen pannariresepti testissä  
English Summary  
Fendern också på svenska  
Kuka voitti partiomuseon kilpailun???

sivu 4  
sivu 10  
sivu 11  
till exempel sidan 3  
sivu 8

# Fendari

**Julkaisija: Satahanka IX**

**Fendarin toimitus**

**Päätoimittaja**

Olli Kuivalainen

**Toimitussihteerit**

Mikko Laaksonen

Kirsti Räsänen

**Taitto**

Mika Lakka

Mika Korppinen

**Toimituskunta**

Sari Siimes

Johanna Holopainen

Tiina Jääskeläinen

Juhani Vainio

Juha Rautio

Matias Autio

Lauri Ivaska

Timo Painilainen

Linda Vesterlund

Suvi Laaksonen

Katariina Kallio

Sofia Sundberg

Tuomas Lönnberg

Pekka Pietikäinen

Joonas Martikainen

Teppo Hakkarainen

**Piirrokset**

Riitta Kumpulainen

Mikaela Akrenius

**Valokuvat**

Tuomas Karimo

Paula Viikari

Outi Järvinen

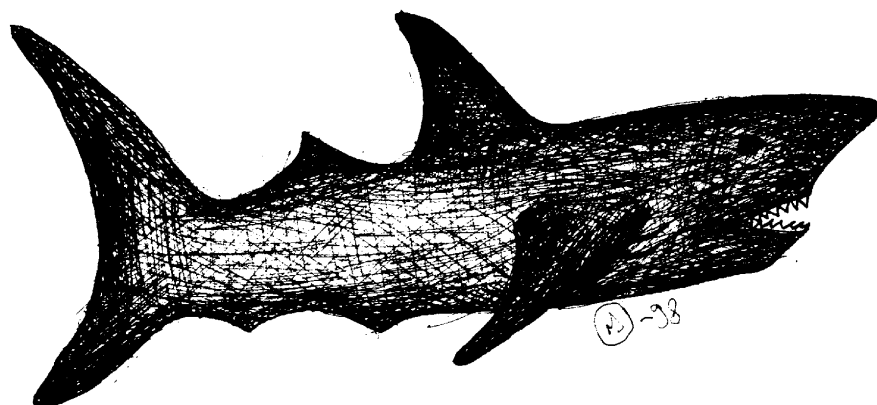
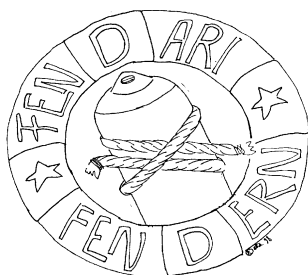
Annukka Niva

Tuomo Raappana

**Painopaikka**

Marienhams Tryckeri

Painos: 600 kpl



## FENDARI, vad är det?

Pidin päiväkirjaa Satahanka VIII:lla. Tuo oma kronikkani on aina silloin tällöin luettuna muistuttanut minulle mieliin Pikarniemen tunnelmat, "Ankkurit Nostakaa" -laulun ja kaiken muun uuden ja vähän vanhemman Satahankaperinteen. Omiin tai venekuntien päiväkirjoihin sekä lippukunta- ja piirilehtiin on tapana kirjoittaa ylös ne kaikki mukavat leirimuistot. Eikä myöskään leirilehtiä pidä unohtaa... Tai näin ainakin toivon.

Satahanka IX -leiri alkoi jo toissapäivänä. Ensimmäinen leirilehtemme, Fendari numero 1 ilmestyy tänään maanantaina ja tästä lähtien pyrimme ilmestymään leirin jokaisena päivänä. Ensimmäiset viisi numeroa jaetaan leirin eri puolille siten, että kaikki pystyvät lehden toivottavasti lukemaan. Viimeisen, lauantaisen numeron lupaamme tarjota jokaiselle leiriläiselle omana kappaleenaan.

Fendarin tavoitteena on olla yhteinen kronikkamme näistä kahdeksasta päivästä, jotka Bomarsundissa vietämme. Pyrimme olemaan mielen ja aivojen virkistäjä sekä lepuuttaja.

Lehdentekoa oppimassa oleva toimituskuntamme ottaa myös mielellään vastaan Sinun apuasi Fendarin toteuttamisessa . . . Juttuvinkit ovat toivottuja ja toimitukselle voit lähettää viestejä leiritoimistolla sijaitsevaan postilaatikkoon.

**Olli Kuivalainen**

**Kannen kuva:** Outi Järvinen

## Väärä lippu salossa

Ne, jotka avajaisissa pelkäsivät näkönsä tai järkensä himmentyneen, voivat huokaista helpotuksesta. Australian lipun yläkulmassa oleva Britannian lippu, Union Jack, oli todella väärissä väreissä. Australialaispartioliainen olikin huomauttanut tästä leiritöimistölle ja virheellinen lippu on nyt poistettu. Kumma kyllä myös itse imperiumin tunnus, iso Union Jack laskettiin alas, liekö mennyt malliksi seuraavan aussilipun tekijöille...

**Tuomas Lönnberg**

## Gospelhenkinen hartaus kokosi leiriläiset

Viileä tuuli ja auringonpaiste olivat sivuosassa, kun sunnuntaiaamupäivänä olivat leiriläiset johtajineen kokoontuneet leirin avajaisareenalle Notvikstornetille osallistuakseen pyhäpäivän hartauteen/gospeluokioon. Paikalle oli kerääntynyt myös paikallista väkeä kuulemaan Jumalan sanaa hyvämeininkisellä gospel-musiikilla höystettynä.

Hartaus toimitettiin samanaikaisesti kolmella kielellä; ruotsiksi, englanniksi ja suomeksi. Musiikkia esitti ahvenanmaalaisesta Amaze-gospelkuorosta koottu seitsemäntoistahenkinen partiolaiskuoro, joka lauloi itse valitsemiaan kappaleita Henrik Janssonin johdolla. Täydet pisteet yhtyeelle todella groovysta musiikista! Seurakunta otti välillä osaa lauluun sekä ruotsiksi että englanniksi.

Tämän sunnuntain teksti oli Matteuksen evankeliumin 7. luvusta. Jumalanpalveluksen toimitti Sundin kunnan kirkkoherra Juanita Fagerholm-Urch.

**Teppo Hakkarainen**

## Gudtjänst samlade lägerdeltagare ihop

Solsken och kyla vind var inte i huvudroll när lägerdeltagare med sina ledare hade samlat ihop vid Notvikstornet där vi redan såg lägrets öppnigsseremonien på lördagskväll. Inte bara scouter men också lokala människor hade kommit dit för att höra Guds ord tillsatt med gospelmusik.

Gudtjänsten hållts på tre språk: på svenska, engelska och finska.

Musik spelades på en 17-personers grupp samlad av ett åländskt Amaze-gospelkör. Köret dirigerades av Henrik

Jansson, vem spelade också piano. Full poäng för "groovy" musik! Alla andra sjöng med då och då på svenska och engelska.

Denna söndags tekst var ur Mateus evangeliet. Prästen var Sunds kommuns kyrkoherre Juanita Fagerholm-Urch.

**Teppo Hakkarainen**



**Maria Eriksson**  
harrastaa  
jonglöörausta

## Dagens person

namn: Maria Eriksson

kår: Ålands flickorna

uppgift på lägret: Ha kul, inte lära sig något och inte sova.

Fråga 1: Varför kom du till Satahanka IX?

Svar: Förra lägret var för jxvligt så nu är jag här för att ha skoj.

Fråga 2: Vad förväntar du dig av Satahanka IX? Använd tre ord.

Svar: Skoj, käk och kontakter.

Fråga 3: Vad har hittills varit bäst på lägret?

Svar: Hugs! Bra när det inte har varit

några övningspass.

Fråga 4: Varför är du scout?

Svar: Jag diggar friluftslivet och jag gillar att träffa folk.

Fråga 5: Ditt bästa scoutminne.

Svar: Orrislägret på Orrisberget. Jag var VU då så jag kunde leva livet. Dessutom var det varmt och många coola människor.

Slutord: "Join our party at the night club in Nyhamn."

**Linda Vesterlund**

# Merileirille meritse

## Saimaalta Bomarsundiin

## Lola 3 ensimmäistä kertaa suolaisilla vesillä

Lauantaina kävi kova vilske satamassa, kun alukset saapuivat jälleen kerran uskollisesti yhdeksännelle Satahanka-leirille Bomarsundiin, Ahvenanmaalle. Jotkut olivat seilanneet lähempää, mutta osa saapui myöskin pitemmän matkan päästä. Näin teki myös mikkeli-läisen Ekin Partion alus Lola 3, joka saapui Mikkelistä Saimaan kanavan kautta leirille tuoden mukanaan miehistön lisäksi myös leiriläisiä.

Lola 3 irtautui Mikkelissä laiturista lauantaina 24. heinäkuuta kello 10.00 kippareidensa Paavo Kokon ja Veli-Pekka Mannisen komennossa. Muun päällystön (Karoliina Tikka, Hannu ja Heikki Turunen sekä Juho Raunetsalo) mukaan aluksen ensimmäinen merimatka sujui epäilyksistä huolimatta mainiosti. Sääkin suosi kohtuullisesti, tuulta oli kovimmillaan 15 m/s, mikä aiheutti merisairautta osassa miehistöä. Kokki oli sen verran myötätuntoinen

sairaita kohtaan - ruokaa ei annettu terveillekään. Sauna oli miltei joka iltana lämmin, ja yötkin tuli nukuttua tarkasti tiukan laivakurin ansiosta. Pikkulinnut kertoivat, että laivapalveluksen lisäksi aikaa jäi myös yhdelle kauniille laivaromanssille.

Saimaan kanavalla Rättijärvellä jäi veneilijöiden virallinen tax free-ostosten tekeminen väliin, sillä alus joutui ajamaan suoraan sulkujen läpi jotuen suluissa ilmenneestä sähköviasta. Merellä Lola 3:n reitti kulki Kotkan, Helsingin ja Tammisaaren kautta Ahvenanmaalle. Matkaa taittui kipparin mukaan kaikkiaan n. 500 merimailia, joihin aikaa kului 70 ajotuntia. Koska aikataulu oli jätetty riittävän väljäksi, jäi miehistölle aikaa tutustua matkan varrella oleviin paikkoihin, esimerkiksi Maarianhaminaan ja Kastelholmaan.

Pitkiin yöuniin matkalla tottunut miehistö ei kuulemma aio leirilläkään viettää liian rajua yöelämää. Lolan yöllinen kuutamoaajelu keskeytti valitettavasti haastattelumme eikä miehistön leiriodotuksista saatu sen enempää tietoa.

**Mika Korppinen & Mika Lakka**

## Navigatorilla Satahangalle

Monen leiriläisen matka Satahangalle taittui meripartiomaisesti tietysti purjeveneellä, joita onkin leirin satamaan saapunut jo 42 kappaletta. Näistä yksi on Finlands Svenska Scouter:in koulutusalus Navigator, joka monen muun veneen tavoin lähti matkaan jo pari vikkoo ennen leiriä.

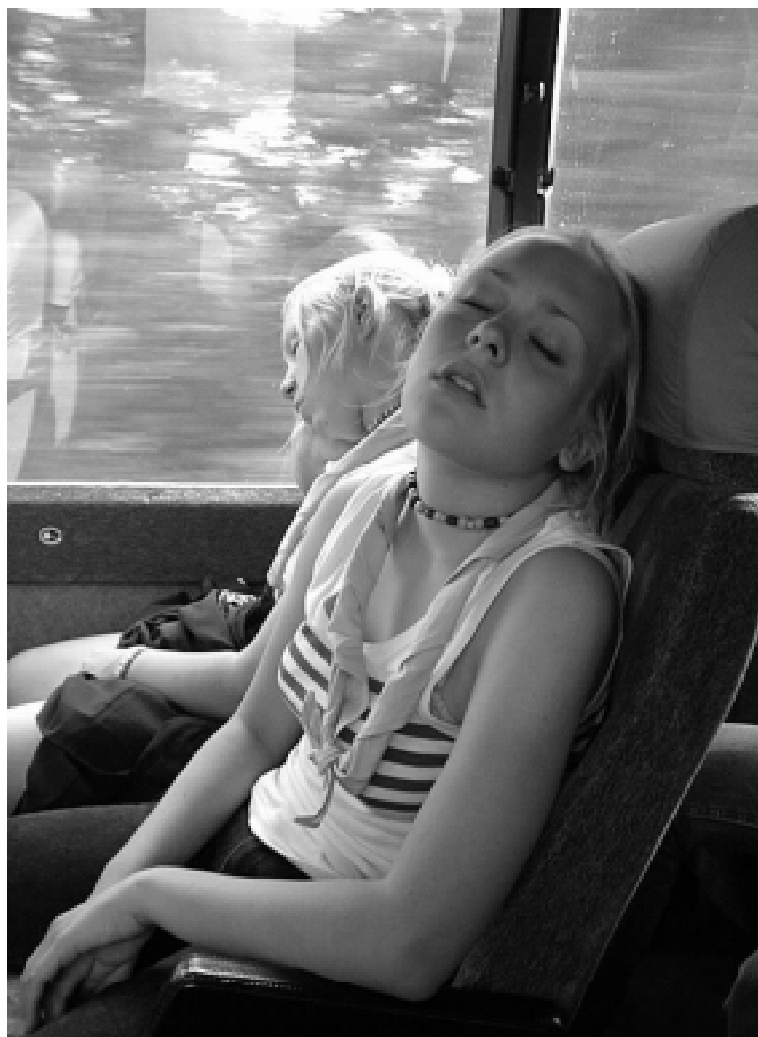
Navigatorin reitti Ahvenanmaalle kulki mutkien kautta. Helsingistä lähtenyt purjehdus vei miehistön ensin Tallinnaan. Tämän jälkeen vene jatkoi matkaansa Paldinskiin, ja ennen Bomarsundia ehdittiin vielä kiertää muuallakin Ahvenanmaan saaristossa.

Miehistöstä ei itse leirille jäänyt kuitenkaan kuin pari henkilöä. - Purjehdus oli koulutuspurjehdus, ja Satahangalle miehistö vaihdettiin, kertoo leirin ajan veneen päällikkönä toimiva Michael Grönholm. Uusikin miehistö ehtii kuitenkin purjehtimaan, sillä Navigator jatkaa leirin jälkeen matkaansa vielä Gotlantiin. Suomeen aiotaan kuulemma palata vasta koulujen alkaessa.

**Anni Tolvanen**



*Lola 3:n miehistöä*



## På tur med galeasen Valborg

Valborg är en galeas som byggdes för ungefär 50 år sedan. Då användes hon till att frakta gods, men idag far hon med scouter på Östersjön.

När vi lägger ut från hamnen just efter galeasen Albanus ser det ut att kunna bli en underbar segeltur med vackert väder. Vi styr ut med Notvikstornet på väster sida och snart sätter vi upp de röda seglen i Albanus kölvatten.

Överallt omkring oss är det segel. Det rätt många jollar ute och till och med några surfbrädor.

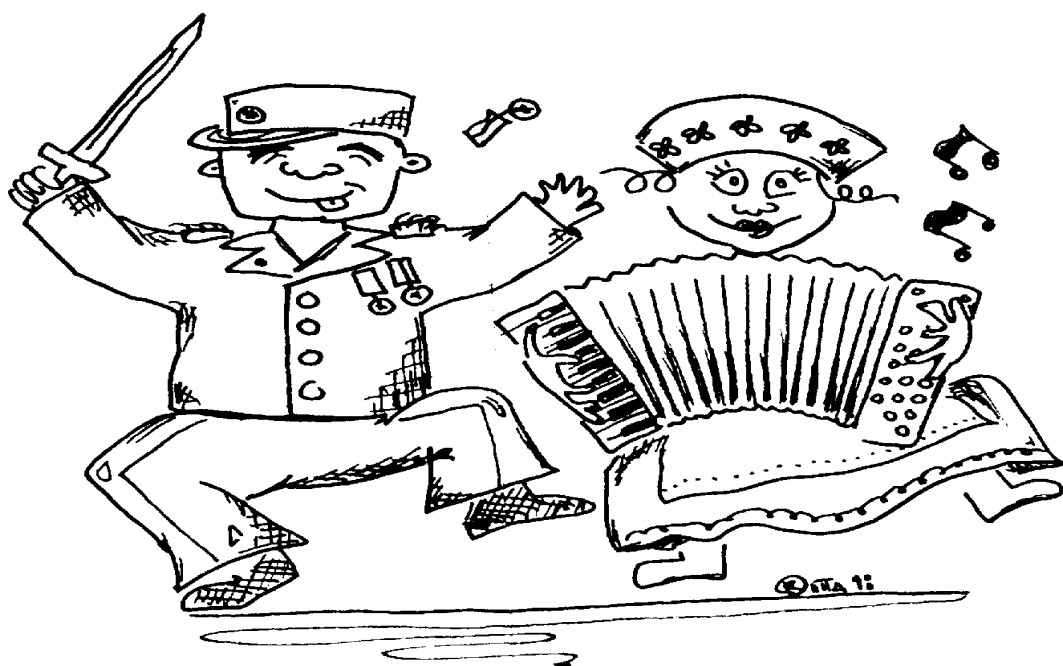
Jag pratar med några scouter från Luxemburg. De tycker att det är helt underbart att vara ute och segla med Valborg många av dem har inte seglat alls förut och de skulle gärna vilja vara ute med Valborg på en längre seglats över natten.

Några timmar senare lägger vi till vid en liten ö som heter Bockolm. Där har vi lite tid att se oss omkring och äta korvsoppa till middag. Det är väldigt vackert att se Albanus och Valborg ligga där sida vid sida.

På väg tillbaka är alla på gott humör efter att ha varit ute på enhärlig seglats och det är mycket skratt och sång.

*Uni voitti leirille tulijoista varsinkin yölaivalla Maarianhaminaan saapuneet...*

**Sofia Sundberg**



# Avajaiset Notvikstornetissa



## Satahanka avattiin tykkien jyskeellä

Meri välkkyi linnanraunion kaariholvien takana, kun savuavat 'tykinlaukaukset' säestivät yhdeksännen Satahanka - leirin avajaisia. Avajaisten tunnelma muuttui historialliseksi Venäjän tsaarin korkea-arvoisen lähettilään saapuessa. Dimitrin ja hänen seuralaisensa esittämä vuoden 1854 'ryskä musiikki' sai tanssijalan vipattamaan nykyajan partiolaisellakin.

Kansainvälisyys näkyi ja kuului avajaisissa: salkoihin nousi kaksitoista lippua ja leirin johtajan avajaispuhe kuultiin kolmella kielellä. Myös Dimitrin huippunumerossa 'Tribuutti saunalle' laulun kieli vaihtui säkeistöstä toiseen.

Leirin johtaja Kari Kiesiläinen kehotti avajaispuheessaan leiriläisiä vaalimaan ystävyyttä yli rajojen. 'His Masters Voice:n' mukaan avoimuus on kansainvälisellä leirillä ystävyyden alku.

Viimeinen 'tykinlaukaus' avasi leirin virallisesti. Täten jatkamme leiriä tsaarin suojeluksessa.

**Katariina Kallio**

## Avajaiset suunniteltiin vanhalta pohjalta.

Haastattelimme avajaisten päävastaavaa, Thomas Forsströmiä Turun Kamraterna lippukunnasta. Löysimme hänet ohjelmatoimistosta suuren pöytänsä takaa yhdessä toisen suunnittelutiimin jäsenen/pommimiehen, Börje Långin, kanssa.

Aluksi Thomas oli hieman haluton paljastamaan mitään etukäteen, mutta suostui kerrottuaamme lehden ilmestyvän vasta avajaisten jälkeen.

Historiallista teemaa oli käytetty jo viisi vuotta sitten järjestetyllä lippukuntaleirillä, täällä lähes samalla paikalla. Tuota lippukuntaleiriä varten kerätyt dokumentit ja käsikirjoitukset olivat jo valmiina, mikä säästi aikaa muihin järjestelyihin.

Thomas paljasti meille lavalla vieraillevan leirinjohtajan, näyttelijät, rumpalit, torvensoittajan ja räjäyttelijän lavan takana. Näyttelijöiden hän kertoi olevan ammattilaisia, jotka ovat

toimineet mm. Turun linnassa järjestetyissä näytöksissä.

Hän ei tunnustanut jännittävänsä yhtään. Saimme selville, että hänellä on kokemusta muistakin isommista esityksistä ja hän kertoi olevansa mukana nyt syksyllä järjestettävässä hyväntekeväisyyskonsertissa Helsingin olympiastadionilla.



# Maakuntakierroksella tapahtui

## “Kaks minuuttia aikaa saada luut siihen riviin“

Ensimmäinen varsinainen leiripäivä vei venekuntalaiset maakuntakierrokselle, johon osallistuttiin miltei kahdenkymmenen bussilastin voimin. Auringon paistaessa kirkkaalta taivaalta suuntasivat bussit Kastelholman muinaismuistoalueelle, merenkulku-museoon sekä museolaiva Pommerniin. Iloisista ilmeistä päätellen päivä oli onnistunut. Me toimituksen jäsenet tunkeuduimme mukaan busseihin ja otimme selvää eri kohteista. Tässä lyhyt kooste.

## Kastelholman muinaismuistoalue

Kastelholman linna on Ahvenanmaalla sijaitseva keskiaikainen linna, ainoa sellainen Ahvenanmaalla.

Linnan tarkkaa rakentamisvuotta ei tunneta. Alunperin linna rakennettiin pienen saaren eteläosaan ja siihen kuului asunto-osa, pieni linnanpiha sekä vahtitorni, nykyisin “Kuuretorni”. Kaikkea tätä ympäröi vahva kehämuuri. Myöhemmin linnaa on laajennettu pohjoisuuntaan. Sisältä linnasta löytyy raunioituneita huoneita ja joissakin huoneista löytyy vanhaa linnan käyttövuosilta peräisin olevaa esineistöä. Sisällä oppaat tutustuttivat meidät huoneisiin.

Vankilamuseo perustettiin 1784 ja oli jatkuvasti vankilakäytössä vuoteen 1975 asti. Rakennus on jaettu vartiohenkilökunnan ja heidän perheidensä asuinosaan sekä vankilaan, jonka kolme huonetta ovat ensimmäisestä rakennusvaiheesta ja kaksi päätyselliä, jotka ovat myöhemmin rakennettuja. Vankila avattiin museona yleisölle huolellisen restauroinnin jälkeen vuonna 1985. Restauroinnissa on tavoiteltu rakennuksen alkuperäistä ulkonäköä.

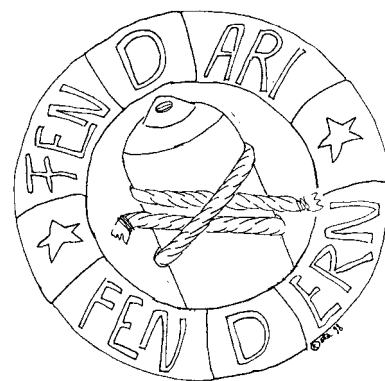
*Pommernin köysiin haluavat nuoretkin.*



Jan Karlsgården on Ahvenanmaan maakuntahallituksen alainen ulkoilmamuseo, joka sisältää esimerkkejä ahvenanmaalaisesta kansanrakentamisesta, pääasiassa 1700- ja 1800-luvulta. Museo perustettiin 1930-luvulla. Sinne on siirretty rakennuksia eri puolilta Ahvenanmaata. Asuinrakennus on Finströmin Bambölen Jan Karlsin tilalta. Tila on jaettu asuinpihaan asuinrakennukseen, pikkutupineen, pari-, luhti- ja jalka-aittoineen sekä karjapihaan talleineen ja lampoineen.

## Merenkulkumuseon aarteita

Ahvenanmaan merenkulkumuseo muistuttaa suuresti laivaa komentosiltoineen, kansineen ja mastoineen. Museossa on paljon merenkulkuun liit-



*Ennen oli naiset puuta...*

tyvää esineistöä, laivanvarustajien muotokuvia ja laiva-aiheisia tauluja. Siellä voi myös tutustua luotsi- ja majakkalaitoksen historiaan tai vaikkapa Ahvenanmaan merenkulun kehitykseen.

Museohankkeen takana on ahvenanmaalainen merikapteeni Carl Holmqvist, joka jo 1920-luvulla alkoi kerätä purjelaivoihin liittyviä tavaroita. Vuonna 1935 perustettiin Ålands Nautical Club, jonka tarkoituksena oli perustaa ahvenanmaalainen merenkulku-museo. Museo toimii edelleen samassa arkkitehti Sonckin suunnittelemassa rakennuksessa, johon se avattiin elokuussa 1954.

Jatkuu seuraavalla sivulla...



## Museolaiva Pommern

Pommernissa tutustuimme laivan kansiosaan ilman minkäänlaista opastusta. Laivan kannelta tavattujen 12-vuotiaiden torniolaisten Juhon ja Arton (Pohjan tytöt ja sissit) mielestä juuri Pommern oli kohteista kaikkein kiinnostavin.

“Kun täällä on kaikkea mielenkiintoista ja saa mennä omaa tahtia“, pojat kertoivat. Kastelholman linna ei varsinaisesti ollut poikien mieleen, vaikkei opastus liian pitkältä tuntunutkaan. Pojat kertoivat päivän täyttäneen heidän odotuksensa, vaikka he eivät juuri tienneetkään mitä odottaa. “Kaikenkaikkiaan siis ihan mukava päivä“, tuumivat Juho ja Arto.

### Pommern file:

Pituus: 95 m  
Leveys: 13 m  
Syväys: 7,5 m  
Lastinottookyky: 4050 tonnia  
Isomaston korkeus: 50 m  
Miehistö: 26 henkilöä

## Maakuntakierroksen plussat ja miinukset

- + hyvä ilma
- + yhteishenki
- + piknik
- odotukset seuraavaan kohteeseen
- kuuma bussi
- ei toimittajille tilaa...

**Sari, Tiina ja Jonna**

## Kuljetus tiedottaa

Onko sinulla kuljetustarpeita?  
Ota yhteyttä kuljetustoimistoon!

Toimisto päivystää  
klo **8.30-11.00** ja **14.30-17.00**

Käytössämme:

- Pakettiauto
- Kuorma-auto
- Linja-auto
- Traktori

Tarvittaessa käymme päivittäin (klo 13.00) Maarianhaminassa tavaranhakumatalla.

## Lähes 90 vuotta meripartiota Suomen Partiomuseossa

Lippukentän laidalla on jokaisen leiripäivän ajan aina perjantaihin saakka klo 10 - 20 avoinna Suomen Partiomuseon erikoisnäyttely. Asiaa on partiohistoriasta yleisesti ja tie-tenkin meripartioinnista aivan erityisesti. Myös tuo viittaus varhaisimpaan meripartiosta tiedettyyn ajankohtaan on museon seinältä.

Vastaamalla Partiomuseon teltassa pienen tietovisaan voi joka päivä voittaa pienen palkinnon, joka arvotaan oikein vastanneiden kesken. Leirin lopussa arvotaan vielä kirjapalkinto. Huhutaan, että kaikki oikeat vastaukset löytyvät näyttelyteltan seiniltä.

Museoteltaan on sijoitettu myös kahden maineikkaan meripartiolippukunnan omat erikoisesittelyt. Vanhempi näistä on Suomen vanhin tyttöjen merilippukunta; iältään hieman Suomen itsenäisyyttäkin vanhempi.

Satahanka-leirin pinssiä myydään nimenomaan Partiomuseon teltassa. Samoin Leirin ensipäiväkuoria on tietävästi vielä joitakin jäljellä.

Näyttelystä lisää seuraavissa mainion leirilehden numeroissa.

**Jyrki Tuominen**



## Kulmilla huhutaan..... oottekste kuullu?

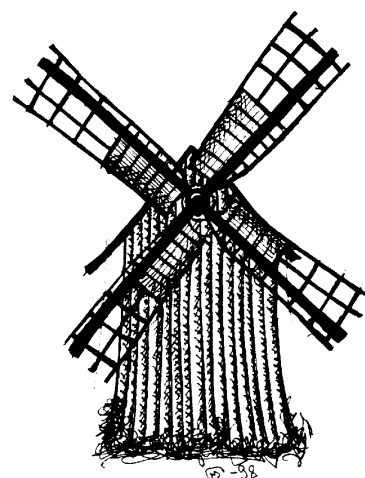
Eilen avajaisissa ammuttujen tykinlaukausten huhutaan upottaneen useita huvijahteja?

Rosellan pohjasta satamassa todettu reikä ei haitannut menoa laivalla.

Leirialueen itikat/hyttyset kuuluvat ihmiselle harmittomaan kasvis-syöjälähkoon

“Ankkurit nostakaa“-laulun vastustajat ry suunnittelee suurta mielenosoitusta leiritoimiston eteen.

Keittiön luona huhutaan leirin johdon piilottaneen mikrofonia tarjottimiin. Kuunnellaanko ruokapuheitamme???



PARTIOMUSEON  
SUNNUNTAI  
TETOKILPAILUN  
VOITTAJA ON:  
HANNA VAINIO

ONNEA

Päivän palkinto:  
Satahanka-pinssi